**ПРАКТИЧЕСКИЙ КУРС АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА**

**Тема 1. Образование**

**1.1 Система образования в странах изучаемого языка**

1. **Read the poem**

I like to read,

I like to play,

I like to study every day,

I like to jump,

I like to run,

I like to play,

It`s fun!

**2. Words and phrases**

***Изучаемые предметы***

algebra — алгебра

biology — биология

chemistry — химия

computer science — информатика

economics — экономика

English — английский язык

geography — география

geometry — геометрия

history — история

literature — литература

maths / math — математика

music — музыка

physics — физика

psychology — психология

***Начальное образование, школа***

attendance — посещаемость

bell — звонок

break / recess — перемена, перерыв

cafeteria — столовая

class — уроки, занятия

class — курс обучения (курс какой-либо дисциплины)

classroom — кабинет (в школе)

course — курс

diploma — аттестат, диплом

exam / examination — экзамен

form / grade — класс (группа учеников)

group — группа

homework — домашние задания, уроки

lesson — урок, занятие

mark / grade — оценка, отметка

principal / headmaster — (по отношению к лицам мужского пола), headmistress

pupil / student — ученик

register — журнал

school — школа

teacher — учитель

term / semester — четверть, семестр

test — тест, контрольная

transfer — перевод (из одного учебного заведения в другое)

***Высшее образование***

admission / enrollment — поступление

audience — аудитория, слушающие

auditorium — аудитория, зал

cafeteria — столовая

class — занятия

course — курс

dean — декан

dean's office — деканат

degree — ученая степень

department — отделение

diploma — диплом

exam / examination — экзамен

faculty — факультет

finals — выпускные экзамены, государственные экзамены

freshman — первокурсник

graduation — окончание учебного заведения, выпуск

group / class — группа

higher education / higher learning — высшее образование

institute — институт

lecture — лекция

lecturer — лектор

lodgings / dormitory — общежитие

mark / grade — отметка, оценка

notes — конспект

professor — профессор

sophomore — студент-второкурсник

student — студент

teacher — преподаватель

term / semester — семестр

test — тест, контрольная

university / college — университет

***Канцелярские и школьные принадлежности***

blackboard / chalkboard — доска

chalk — мел

crayon — цветной карандаш, цветной мелок

easel — мольберт, подставка

eraser / rubber — ластик, резинка

exercise book / copybook / notebook — тетрадь

glue — клей

ink — чернила

paper — бумага

paper clip — скрепка для бумаг

pen — ручка

pencil — карандаш

pencil sharpener — точилка

rubber band — резинка (для скрепления чего-либо)

ruler — линейка

scissors — ножницы

stapler — степлер

table — стол

**3. Read the text and answer the questions**

**Britain’s Universities**

There are about 90 universities in Britain. They are divided into three types: the old universities (Oxford, Cambridge and Edinburgh Universities), the 19th century universities such as London and Manchester universities, and the new universities. Some years ago there were also polytechnics. After graduating from a polytechnic a student got a degree, but it was not a university degree. 31 former polytechnics were given university status in 1992.

Full courses of study offer the degree of Bachelor of Arts or Science. Most degree courses at universities last 3 years, language courses 4 years (including a year spent abroad). Medicine and dentistry courses are longer (5-7 years).

 Students may receive grants from theirLocal Education Authority to help pay for books, accommodation, transport and food. This grant depends on the income of their parents.

Most students live away from home, in flats or halls of residence.

Students don’t usually have a job during term time because the lessons, called lectures, seminars, classes or tutorials (small groups), are full time. However, many students now have to work in the evenings.

University life is considered «an experience». The exams are competitive but the social life and living away from home are also important. The social life is excellent with a lot of clubs, parties,concerts, bars.

There are not only universities in Britain but also colleges. Colleges offer courses in teacher training, courses in technology and some professions connected with medicine.

Answer the questions:

1. What are the three types of universities in Great Britain?

2. What degrees do students get after finishing full courses of study?

3. What grants do students receive?

4. Why don’t students have jobs during term time?

5. Why is the university life considered «an experience»?

6. What courses do colleges offer?

Tanslate into English:

1.После окончания политехнического института или университета студент получал степень бакалавра.

2. Степень бакалавра в политехническом институте не соответствовала университетской степени.

3. Курс обучения в институте длится 4 года или больше.

4. Студенты получают стипендии для оплаты стоимости учебников, жилья и питания.

5. Поскольку занятия занимают полный день, студенты работают по вечерам.

6. Колледжи предлагают курсы подготовки учителей и технические курсы.

**4. Варианты перевода.**

***Русскому слову "учить"*** могут соответствовать 3 английских глагола: to teach, to study, to learn.

 ***To teach*** означает 'обучать (кого-либо чему-либо), преподавать:

 Who teaches you English? Кто учит вас английскому языку?'

 N. teaches English at school. Н. преподает английский в школе'.

 She taught him a lesson 'Она преподала ему урок'.

***To study*** употребляется в значениях:

 1) 'серьезно изучать, штудировать, исследовать (путем внимательного чтения, напряженных занятий)':

to study languages/physics/law/shorthand 'изучать языки/физику/юриспруденцию/стенографию'

 2) 'учиться что-либо делать':

to study painting 'учиться рисовать'; to study to play the piano 'учиться играть на фортепиано'

 3) 'учиться (в вузе)':

He studies at the University. 'Он учится в университете'.

В последнем значении чаще применют форму He is a student of the University 'Он студент университета'.

***To learn*** соответствует понятиям:

 1) 'изучать долго, без особой мотивации и результата':

 He learned/learnt English at school. 'Она учила английский язык в школе'.

 2) 'учить наизусть':

We'll learn this poem by heart 'Мы выучим это стихотворение наизусть'.

 3) 'овладевать знаниями/навыками путем подражания':

 I am learning from her how to swim/dance/teach. 'Я учусь у нее плавать/танцевать/преподавать'.

 4) 'учиться неосознанно/не прилагая усилий/супротив воли':

 Children learn their mother tongue from parents 'Дети обучаются родному языку от родителей'.

 Live and learn 'Век живи - век учись'.

 Tо learn выражает в большей степени результат учебы, to study - процесс. Сравним:

Every day we study something new. 'Каждый день узнаём что-нибудь новое' (не только изучаем, но и получаем результат).

 He studied at Sorbonne for a couple of years. 'Пару лет он учился в Сорбонне' (имеется в виду только процесс обучения).

***Русскому слову "узна(ва)ть"*** в разных ситуациях могут соответствовать 6 английских глаголов: learn, find out, discover, recognize, get to know, experience.

Глагол ***to learn*** означает, что новые знания, информация получены без особых усилий. Глагол ***to find out*** предполагает, что для получения информации были приложены некоторые усилия. Глагол ***to discover*** означает, что новые сведения неожиданны, удивительны для получившего их человека.

Узнать кого/что-либо, познакомиться с кем/чем-л. лучше или ближе, т.е. приобрести знания путем знакомства, соответствует английскому ***get to know.***

 Познать радость/счастье/горе и т.п. - получить знание о чем-либо путем личного испытания соответствующего чувства или эмоции - соответствует английскому глаголу ***experience.***

Особняком стоит глагол ***to recognize***, означающий 'узнать при встрече, признать, опознать'.

**5. Существительное. Число имён существительных.**

В английском языке исчисляемые существительные имеют форму единственного и множественного числа. Неисчисляемые существительные не имеют множественного числа.

***Общие правила образования множественного числа***

После глухих согласных добавляется -s, которое читается как [s]: cat - cats

После звонких согласных и гласных добавляется -s, которое читается как [z]: dog - dogs

У слов, оканчивающихся на согласная +у, у заменяется на i и прибавляется окончание -es: dictionary - dictionaries, baby - babies

После шипящих и свистящих:

добавляется -s, если слово окончивается на -e: place - places

добавляется -es, если слово оканчивается на -s, -ss, -z, -x, -ch, -sh: box - boxes

 в обоих случаях окончание читается как [iz]

***Исключения 1***

Изменяется гласная:

 - man / men - мужчина / мужчины

 - woman / women - женщина / женщины

 - mouse / mice - мышь / мыши

 - foot / feet - ступня / ступни

 - tooth / teeth - зуб / зубы

 - goose / geese - гусь / гуси

Добавляется -(r)en :

 - child / children ребенок / дети

 - ox / oxen бык / быки

Меняется -f на -ves:

 - knife - knives - нож / ножи

 - half - halves - половина / половины

 - leaf - leaves - лист / листья

 - loaf - loaves - буханка / буханки

 - wolf - wolves - волк / волки

 Не изменяются:

 - sheep - овца

 - fish - рыба

 - deer - олень

***Исключения 2***

Слова, только во множественном числе

1. People, police

2. Инструменты и и одежда (парные): scissors, pyjamas, shorts, trousers

3. Некоторые слова, оканчивающиеся на -s: clothes, contents, goods, stairs, thanks

В то же время, некоторые слова употребляются в единственном числе: physics, news, economics.